

ailcsvil.AI
CS.REGISTRO
UFFICIALE.I
nt.0011762.
21-10-2020



*Agenzia Italiana
per la Cooperazione allo Sviluppo*

SEDE DI YANGON

IL TITOLARE DI SEDE

VISTA la Legge n.125 dell'11/08/2014 ed in particolare l'art. 18, che stabilisce che all'Agenzia è attribuita autonomia organizzativa, regolamentare, amministrativa, patrimoniale e di bilancio;

VISTO il Regolamento recante lo Statuto dell'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo, approvato con DM n. 113 del 22/07/2015, ed in particolare l'art. 5, comma 1, lett. f), che prevede che l'Agenzia adotti gli atti di gestione necessari per il conseguimento dei propri obiettivi e, nell'ambito della programmazione annuale, eserciti i relativi poteri di spesa, fermo restando il limite di cui all'art. 17, comma 6, della L. 125/2014;

VISTO il decreto del Ministro degli affari esteri e della cooperazione internazionale del 15 dicembre 2015 n. 2438, recante approvazione del "Regolamento di organizzazione dell'Agenzia italiana per la cooperazione allo sviluppo" e successive modifiche e integrazioni;

VISTO il decreto del Ministro degli affari esteri e della cooperazione internazionale di concerto con il Ministro dell'economia e delle finanze del 15 dicembre 2015 n. 1002/2500, recante approvazione del "Regolamento interno di contabilità dell'Agenzia italiana per la cooperazione allo sviluppo";

VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241 e s.m.i., "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";

VISTA la Direttiva 2014/24/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014 sugli appalti pubblici;

VISTO il decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 e s.m.i., disciplinante il Codice dei Contratti Pubblici, in particolare l'art. 1 comma 7 che dispone circa le procedure di scelta del contraente e l'esecuzione del contratto da svolgersi all'estero, tenendo conto dei principi fondamentali del medesimo Codice dei Contratti Pubblici e delle procedure applicate dall'Unione europea e dalle organizzazioni internazionali;

CONSIDERATA l'esigenza di dare attuazione ai principi desumibili dall'articolo 32, comma 2, del succitato Codice dei Contratti Pubblici, individuando preventivamente gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;

VISTO il decreto del Ministro degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale del 2 novembre 2017 n. 192 "Regolamento recante disciplina delle procedure per l'affidamento e la gestione dei contratti da eseguire all'estero" in particolare l'art. 21 comma 1 che prevede che per i contratti relativi agli interventi di cooperazione allo sviluppo



si applichi la versione più aggiornata delle PRAG “Procurement and Grants for European Union External Actions – A Practical Guide”;

VISTA la Delibera del Comitato Congiunto n. 67 del 10/07/2019, con il quale è stato conferito a Walter Zucconi l'incarico di Titolare della Sede di Yangon dell'Agenzia Italiana per la cooperazione allo sviluppo (“AICSY”);

VISTA la Delibera n. 101/2019, il provvedimento del Direttore AICS n. 16343 del 12-12-2019 e ss.ii., con cui si prevede che le Sedi estere AICS provvedano all'assunzione di personale esterno alla Pubblica Amministrazione con contratti di lavoro subordinato a tempo determinato di diritto locale, nel rispetto dei principi fondamentali dell'ordinamento italiano;



VISTA la Delibera n. 42/2020 con cui il Comitato Congiunto ha provveduto a modificare la competenza territoriale della sede AICS YANGON, che a partire dal 1° novembre 2020 riguarderà: Myanmar, Bangladesh, Cambogia, Laos e Vietnam;

CONSIDERATA la necessità di questa Sede di assicurare la continua operatività e il corretto funzionamento dell'Ufficio AICS in Vietnam, attraverso una dotazione di personale di supporto adeguata, da assumere con contratto a tempo determinato stipulato ai sensi di quanto disposto con Delibera n.101/2019, garantendo una soluzione di continuità con riferimento al passaggio di competenza dell'Ufficio considerato dall'AICS di Hanoi all'AICS di Yangon, al fine di non pregiudicare questa Amministrazione;

CONSIDERATO l'onere in capo a questa Sede estera di assicurare che i contratti di lavoro subordinato a tempo determinato siano conformi al diritto locale del Vietnam, Paese in cui verranno svolte prevalentemente le attività del personale esterno alla pubblica amministrazione da assumere e assegnare all'Ufficio AICS ad Hanoi, nel rispetto dei principi fondamentali dell'ordinamento italiano;

CONSIDERATO che questa Sede ha avviato senza ritardo la procedura di revisione del modello di contratto di lavoro in essere presso l'AICS di Yangon per personale esterno alla Pubblica Amministrazione da utilizzare in Vietnam, al fine di dotarsi, entro la data del 1 novembre 2020, di strumenti adeguati all'immediato reclutamento e alla contrattazione di personale da assegnare all'Ufficio AICS di Hanoi;

PRESO ATTO che lo Studio Legale Internazionale con sede in Vietnam “D’Andrea & Partners – Legal counsel” a cui è stato affidato tale servizio di revisione ha rilevato la necessità per l'AICS Hanoi di dotarsi di *Internal Working Standards*, documento richiesto dalla normativa locale del Vietnam da redigere ai sensi della stessa, a cui necessariamente deve rimandare il contratto di lavoro;

PRESO ATTO della necessità di procedere senza ritardo alla redazione di detto documento, di cui l'AICS HANOI è al momento sprovvista, al fine di poter procedere, successivamente, alla regolare stipula di contratti di lavoro con il personale da assumere presso l'Ufficio AICS Hanoi;

CONSIDERATO il buon esito della procedura di revisione dei contratti di lavoro per personale esterno alla Pubblica Amministrazione da assumersi in Vietnam, realizzata da questa Sede con lo Studio Legale Internazionale “D’Andrea & Partners – Legal counsel”;

PRESO ATTO che, all'interno dell'Iniziativa AID 11758 “FONDO UNICO per l'assistenza tecnica ai partner locali (MY-CTAF)” approvata con Delibera n.87 del 30-11-2018 e rifinanziata con Delibera n. 74 del 5-11-2019, Delibera n. 78 del 21-11-2019 (riallocazione fondi esperti), Delibera n. 27 del 5-5-2020 (riallocazione fondo esperti), Delibera n. 43 del 24-06-2020, si prevedono fondi da destinarsi a consulenze legali riferibili alla gestione dei contratti per il personale assunto in loco con contratto di lavoro subordinato a tempo determinato, impiegato per la corretta gestione delle iniziative AICS in Myanmar e delle Sedi di competenza della stessa;

CONSIDERATO che, in virtù dell'interesse pubblico sotteso al perseguimento del mandato istituzionale della Sede, si rende necessario procedere all'affidamento del servizio di consulenza legale per la redazione del documento “Internal Working Standards” di accompagnamento ai contratti di lavoro per personale esterno alla Pubblica Amministrazione da assumere in Vietnam, nel rispetto della normativa del Vietnam e dei principi fondamentali dell'ordinamento italiano ai sensi della Delibera n. 101/2019 (“l'Appalto”);

CONSIDERATO che AICSY opera nel mercato straniero, e con riferimento alla tipologia del servizio in oggetto, per l'acquisizione dello stesso risulta conveniente riferirsi agli operatori economici attivi nel mercato del Vietnam;

CONSIDERATO che sulla base delle condizioni prevalenti nel mercato locale di riferimento che emergono dal complesso degli elementi disponibili in loco, il valore stimato dell'appalto ammonta a circa 2.400,00 Euro;

CONSIDERATO il preventivo fornito dall'operatore economico Studio Legale Internazionale "D'Andrea & Partners- Legal Counsel" in data 19.10.2020 (Prot.no. AICS 0011605-19-10-2020) che offre di rendere la prestazione in oggetto per un totale di 2.500,00 USD al netto delle imposte dovute, che sulla base dell'ultimo cambio disponibile USD/EURO pubblicato sul sito della Banca d'Italia (ovvero alla data del 20.10.2020) corrispondono a 2.116,16 Euro;

CONSIDERATO che, sulla base dell'ultimo cambio disponibile pubblicato sul sito della Banca d'Italia, il suddetto importo è inferiore ad € 40.000,00;

CONSIDERATO che per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire l'art. 7 comma 2 lettera a) del D.M. 192/17 del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale prevede che il contraente possa essere selezionato tramite affidamento diretto;

CONSIDERATO che il suddetto importo è inferiore ad € 2.500,00;

CONSIDERATO che per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire l'art. 2.6.1 delle PRAG (Procurement And Grants for European Union external actions – A Practical Guide) prevede che il contraente possa essere selezionato ed il pagamento effettuato sulla base della sola fattura senza previa accettazione di procedura di gara ("A payment may be made against invoice without prior acceptance of a tender if the expenditure is ≤EUR 2 500") mediante affidamento diretto;

CONSIDERATO che l'operatore economico Studio Legale Internazionale "D'Andrea & Partners- Legal Counsel" risulta essere in possesso dei requisiti di affidabilità, professionalità, capacità tecnica, solidità economica e giuridica necessari per l'esecuzione della prestazione in oggetto;

VERIFICATO che l'importo corrispondente al valore stimato del contratto trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nell'Iniziativa AID 11758. "FONDO UNICO per l'assistenza tecnica ai partner locali (MY-CTAF)";

DETERMINA

1. L'inserimento dell'operatore economico Studio Legale Internazionale "D'Andrea & Partners- Legal Counsel" nell'Albo dei fornitori;
2. L'affidamento diretto, secondo quanto disposto dall'articolo 7, comma 2, lettera a) del DM MAECI n. 192 del 2017, di servizi di consulenza legale per la redazione del documento "Internal Working Standards" di accompagnamento ai contratti di lavoro per personale esterno alla Pubblica Amministrazione da assumere in Vietnam, nel rispetto della normativa del Vietnam e dei principi fondamentali dell'ordinamento italiano ai sensi della Delibera n. 101/2019, della Sede AICS Yangon all'operatore economico Studio Legale Internazionale "D'Andrea & Partners- Legal Counsel" per un importo pari a **USD 2.500,00** al netto delle imposte indirette dovute (**USD duemila cinquecento/00**), che sulla base dell'ultimo cambio disponibile USD/EURO pubblicato sul sito della Banca d'Italia (ovvero alla data del 20.10.2020) corrispondono a 2.116,16 Euro;
3. Il relativo importo di spesa dell'appalto graverà sul budget dell'Iniziativa AID 11758. "FONDO UNICO per l'assistenza tecnica ai partner locali (MY-CTAF)";
4. L'incarico di R.U.P., ai sensi dell'art 31 del Codice degli Appalti e dell'art. 4 comma 2 del Decreto del Ministro degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale n. 192/ 2017, è affidato al Titolare della sede estera AICS Yangon, Ing. Walter Zucconi.

Yangon 21.10.2020



Il Titolare di Sede
Walter Zucconi